



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
18 August 2000
Russian
Original: English

Пятьдесят пятая сессия

Пункт 116(а) предварительной повестки дня*

Вопросы прав человека: осуществление документов по правам человека

Повышение долгосрочной эффективности системы Организации Объединенных Наций по наблюдению за соблюдением договоров в области прав человека

Записка Генерального секретаря

1. Настоящая записка представляется в соответствии с пунктом 4 резолюции 53/138 Генеральной Ассамблеи, в котором Генеральному секретарю было предложено продолжать запрашивать мнения правительств, органов Организации Объединенных Наций, специализированных учреждений, неправительственных организаций и заинтересованных лиц по заключительному докладу независимого эксперта о повышении долгосрочной эффективности системы Организации Объединенных Наций по наблюдению за соблюдением договоров в области прав человека (E/CN.4/1997/74) и представить дополнительный доклад по этому вопросу, включая его мнения в отношении правовых, административных и других последствий рекомендаций, содержащихся в этом докладе, с учетом дальнейших событий. Испрошенный доклад (E/CN.4/1998/85 и Add.1 и Corr.1) был представлен Комиссии по правам человека на ее пятьдесят четвертой сессии.

2. С аналогичной просьбой обратилась Комиссия по правам человека в ее резолюции 1998/27. В этой резолюции Комиссия предложила Генеральному секретарю и далее запрашивать мнения правительств, органов Организации Объединенных Наций, специализированных учреждений, межправительственных и неправительственных организаций и заинтересованных лиц по докладу независимого эксперта и представить Комиссии на ее пятьдесят шестой сессии доклад по ним, включая мнения самого Генерального секретаря относительно правовых, административных и иных последствий содержащихся в докладе рекомендаций.

3. Во исполнение этих резолюций был проведен второй раунд консультаций с правительствами, органами Организации Объединенных Наций,

* A/55/150.

специализированными учреждениями, неправительственными организациями и заинтересованными лицами относительно окончательного доклада независимого эксперта, и Комиссии по правам человека на ее пятьдесят шестой сессии, проходившей в Женеве 20 марта — 28 апреля 2000 года, был представлен доклад по этому вопросу. В докладе кратко изложены полученные замечания и мнения самого Генерального секретаря относительно правовых, административных и иных последствий рекомендаций независимого эксперта. Этот доклад содержится в документах E/CN.4/2000/98 и Add.1, с которыми могут ознакомиться члены делегаций, участвующих в работе Генеральной Ассамблеи.
